

## **ASSEMBLÉE EXTRAORDINAIRE DU JEUDI 3 DÉCEMBRE 2020**

---

**PROCÈS-VERBAL** de la réunion extraordinaire du conseil municipal de la Ville de Clermont, tenue par visioconférence, le jeudi 3 décembre 2020 à 18 h.

### **1. OUVERTURE DE L'ASSEMBLÉE ET CONSTATATION DU QUORUM**

Sont présents à cette visioconférence :

*Chacune de ces personnes s'est identifiée individuellement :*

*Monsieur Rémy Guay, conseiller  
Monsieur Luc Cauchon, conseiller  
Madame Nadine Tremblay, conseillère  
Madame Josée Asselin, conseillère  
Madame Solange Lapointe, conseillère*

*Formant quorum sous la présidence de monsieur le maire Jean-Pierre Gagnon*

Assistent également à la séance par visioconférence :

*Madame France D'Amour, directrice générale  
Madame Brigitte Harvey, directrice générale adjointe*

### **2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR RÉSOLUTION NO 12039-12-20**

---

Les membres du conseil municipal ont pris connaissance de l'ordre du jour adressé précédemment.

**IL EST PROPOSÉ PAR MONSIEUR LE CONSEILLER RÉMY GUAY ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ DES MEMBRES DU CONSEIL QUE** l'avis de convocation ainsi que l'ordre du jour transmis soient adoptés.

1. **Ouverture de l'assemblée et constatation du quorum.**
2. **Adoption de l'ordre du jour**
3. **Approbation du procès-verbal (aucun)**
4. **Appel d'offres et soumissions**
5. **Administration, finances et ressources humaines**
  - 5.1 Soumission pour l'émission de billets
  - 5.2 Résolution de concordance et de courte échéance relativement à un emprunt par billets au montant de 843 500 \$
6. **Travaux Publics**
7. **Urbanisme et environnement**
8. **Sécurité publique**
9. **Loisirs, culture et tourisme**
10. **Avis de motion et règlements**
11. **Comptes**
12. **PÉRIODE DE QUESTIONS SUR LES POINTS À L'ORDRE DU JOUR**
13. **Levée de l'assemblée**

### **3. APPROBATION DE PROCÈS-VERBAUX**

### **4. APPEL D'OFFRES – SOUMISSIONS ET CONTRATS**

### **5. ADMINISTRATION, FINANCES ET RESSOURCES HUMAINES**

#### **5.1 SOUMISSIONS POUR L'ÉMISSION DE BILLETS RÉSOLUTION NO 12040-12-20**

---

## ASSEMBLÉE EXTRAORDINAIRE DU JEUDI 3 DÉCEMBRE 2020

---

**ATTENDU QUE** la Ville de Clermont a demandé, par l'entremise du système électronique « Service d'adjudication et de publication des résultats de titres d'emprunts émis aux fins du financement municipal », des soumissions pour la vente d'une émission de billets, datée du 10 décembre 2020, au montant de 843 500 \$;

**ATTENDU QU'**à la suite de l'appel d'offres public pour la vente de l'émission désignée ci-dessus, le ministère des Finances a reçu deux soumissions conformes, le tout selon l'article 555 de la Loi sur les cités et les villes (RLRQ, chapitre C-19) et de la résolution adoptée en vertu de cet article.

### 1 - CAISSE DESJARDINS DE QUEBEC

44 900 \$	1,46000 %	2021
45 400 \$	1,46000 %	2022
46 400 \$	1,46000 %	2023
47 300 \$	1,46000 %	2024
659 500 \$	1,46000 %	2025

Prix : 100,00000

Coût réel : 1,46000 %

### 2 - FINANCIÈRE BANQUE NATIONALE INC.

44 900 \$	0,60000 %	2021
45 400 \$	0,70000 %	2022
46 400 \$	0,90000 %	2023
47 300 \$	1,10000 %	2024
659 500 \$	1,20000 %	2025

Prix : 98,56400

Coût réel : 1,49883 %

**ATTENDU QUE** le résultat du calcul des coûts réels indique que la soumission présentée par la CAISSE DESJARDINS DE QUEBEC est la plus avantageuse;

**EN CONSÉQUENCE, IL EST PROPOSÉ PAR MADAME LA CONSEILLÈRE SOLANGE LAPOINTE ET RÉSOLU UNANIMEMENT :**

**QUE** le préambule de la présente résolution en fasse partie intégrante comme s'il était ici au long reproduit;

**QUE** la Ville de Clermont accepte l'offre qui lui est faite de CAISSE DESJARDINS DE QUEBEC pour son emprunt par billets en date du 10 décembre 2020 au montant de 843 500 \$ effectué en vertu des règlements d'emprunts numéros VC-431-13, VC-452-19 et VC-453-19. Ces billets sont émis au prix de 100,00000 pour chaque 100,00 \$, valeur nominale de billets, échéant en série **cinq (5) ans**;

**QUE** les billets, capital et intérêts, soient payables par chèque à l'ordre du détenteur enregistré ou par prélèvements bancaires préautorisés à celui-ci.

### **5.2 RÉSOLUTION DE CONCORDANCE ET DE COURTE ÉCHÉANCE RELATIVE- MENT À UN EMPRUNT PAR BILLETS DE 843 500 \$ RÉSOLUTION NO 12041-12-20**

---

**ATTENDU QUE**, conformément aux règlements d'emprunts suivants et pour les montants indiqués en regard de chacun d'eux, la Ville de Clermont souhaite emprunter par billets pour un montant total de 843 500 \$ qui sera réalisé le 10 décembre 2020, réparti comme suit :

## ASSEMBLÉE EXTRAORDINAIRE DU JEUDI 3 DÉCEMBRE 2020

Règlements d'emprunts #	Pour un montant de \$
VC-431-13	183 500 \$
VC-452-19	300 000 \$
VC-453-19	360 000 \$

**ATTENDU QU'**il y a lieu de modifier les règlements d'emprunts en conséquence;

**ATTENDU QUE**, conformément au 1<sup>er</sup> alinéa de l'article 2 de la Loi sur les dettes et emprunts municipaux (RLRQ, chapitre D-7), pour les fins de cet emprunt et pour les règlements d'emprunts numéros VC-431-13, VC-452-19 et VC-453-19, la Ville de Clermont souhaite réaliser l'emprunt pour un terme plus court que celui originellement fixé à ces règlements;

**EN CONSÉQUENCE, IL EST PROPOSÉ PAR MADAME LA CONSEILLÈRE JOSÉE ASSELIN ET RÉSOLU UNANIMEMENT :**

**QUE** les règlements d'emprunts indiqués au 1<sup>er</sup> alinéa du préambule soient financés par billets, conformément à ce qui suit :

1. les billets seront datés du 10 décembre 2020;
2. les intérêts seront payables semi-annuellement, le 10 juin et le 10 décembre de chaque année;
3. les billets seront signés par le (la) maire et le (la) secrétaire-trésorier(ère) ou trésorier(ère);
4. les billets, quant au capital, seront remboursés comme suit :

<b>2021.</b>	<b>44 900 \$</b>	
<b>2022.</b>	<b>45 400 \$</b>	
<b>2023.</b>	<b>46 400 \$</b>	
<b>2024.</b>	<b>47 300 \$</b>	
<b>2025.</b>	<b>47 900 \$</b>	<b>(à payer en 2025)</b>
<b>2025.</b>	<b>611 600 \$</b>	<b>(à renouveler)</b>

**QUE**, en ce qui concerne les amortissements annuels de capital prévus pour les années 2026 et suivantes, le terme prévu dans les règlements d'emprunts numéros VC-431-13, VC-452-19 et VC-453-19 soit plus court que celui originellement fixé, c'est-à-dire pour un terme de **cinq (5) ans** (à compter du 10 décembre 2020), au lieu du terme prescrit pour lesdits amortissements, chaque émission subséquente devant être pour le solde ou partie du solde dû sur l'emprunt;

### **6. TRAVAUX PUBLICS**

### **7. URBANISME ET ENVIRONNEMENT**

### **8. SÉCURITÉ INCENDIE**

### **9. LOISIRS, CULTURE ET TOURISME**

### **10. AVIS DE MOTION ET RÈGLEMENTS**

### **11. COMPTES**

**ASSEMBLÉE EXTRAORDINAIRE DU JEUDI 3 DÉCEMBRE 2020**

---

**12. DIVERS**

**13. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE  
RÉSOLUTION NO 12042-12-20**

---

**IL EST PROPOSÉ PAR MONSIEUR LE CONSEILLER LUC CAUCHON QUE l'assemblée soit levée à 18 h 11.**

---

**Jean-Pierre Gagnon  
Maire**

---

**France D'Amour  
Directrice générale**

VRAIE COPIE CERTIFIÉE



France D'Amour  
Directrice générale